

**DEPARTAMENTO JURIDICO** K. 0.06|296(388)/99

DN. 564

2523 140 ORD.

MAT .: Para los efectos de determinar la base de cálculo de la indemnización por años de servicio de carácter convencional, vale decir, aquella pactada en el contrato colectivo de trabajo, a que tienen derecho los de la empresa trabajadores Manufacturas Sumar S.A., no procede descontar el factor o incremento previsional establecido por el Decreto Ley Nº 3.501, de 1980, cualquiera sea la causal de terminación que haga procedente su pago y la fecha de contratación de los respectivos trabajadores, la cual, por consiguiente, debe calcularse conforme a las normas convenidas por las partes contratantes.

ANT.: 1) Pase Nº 948 de 26.04.99, de la Sra. Directora del Trabajo. 2) Presentación de 22.04.99 del Sindicato Nº1 de Manufacturas Sumar S.A.

## FUENTES:

D.L. NQ 3.501, DE 1980.

## CONCORDANCIAS:

Ord. Nº 1473/74, de 24.03.97; Ord. Nº 5085/225, de 04.09.92; Ord. Nº 6493/305, de 01.11.92; Ord. Nº 6835/305, de 24.11.92; Ord. Nº 2155/139, de 06.05.93; Ord. Nº 234/12, de 13.01.94.

SANTIAGO,

1 3 MAYO 1999

: DIRECTORA DEL TRABAJO DB

SR. JORGE BUSTAMANTE MORA A

PRESIDENTE SINDICATO NOI MANUFACTURAS SUMAR S.A.

DARWIN 3199 - SAN JOAQUIN

SANTIAGO/

Mediante presentación del antecedente 2), se ha solicitado a esta Dirección un pronunciamiento respecto de la procedencia de descontar el factor o incremento previsional establecido en el Decreto Ley 3.501, de 1980, a la indemnización convencional a que tienen derecho los trabajadores de la empresa Manufacturas Sumar S.A., de conformidad al contrato colectivo vigente.

Sobre el particular cumplo con informar a Ud. lo siguiente:

La clausula séptima del contrato colectivo vigente en la empresa dispone:

"La Empresa pagará una indemnización equivalente a un mes de remuneraciones por cada año de servicio y fracción de más de seis meses prestados ininterrumpidamente en la Industria, calculados a base de lo ganado en dinero efectivo durante el último mes de trabajo, en los casos y cumpliéndose los requisitos que a continuación se indican:

"Para los efectos del cálculo de esta indemnización no se considerarán las horas extraordinarias, gratificaciones, asignaciones familiares, de movilización y otras asignaciones especiales.

"Esta indemnización se pagará por terminación del Contrato de Trabajo motivada por las siguientes causales:

"a) Conclusión del trabajo o servicio que dio origen al contrato.

"b) Falta o pérdida de la aptitud profesional del trabajador especializado debidamente comprobada.

"c) Las que sean determinadas por necesidades del funcionamiento de la Empresa.

"d) La expiración del Contrato.

"e) El desahucio escrito dado por la

Empresa.

"f) Jubilación del Trabajador, ya sea por vejez, antigüedad o invalidez decretada por el Instituto Previsional respectivo.

"g) Fallecimiento del trabajador.

"En el último caso, el beneficio se pagará al cónyuge sobreviviente, a los hijos legitimos o naturales o a los padres legitimo o naturales del fallecido, unos a falta de los otros, en el orden indicado, bastando acreditar el estado civil respectivo. No obstante lo anterior, el trabajador podrá designar un beneficiario hasta el 50% de esta indemnización, mediante declaración escrita ante Notario o ante la Directiva del Sindicato.

"Si el trabajador despedido interpusiera reclamo por despido injustificado ante los tribunales competentes, no regirá para él en este caso, la indemnización por años de servicio contemplada en el presente contrato y deberá atenerse en consecuencia, a los resultados de la acción entablada. "La Empresa pagará también la indemnización por años de servicios establecido en las cláusulas precedentes a aquellos trabajadores, que teniendo una antigüedad mínima de tres (3) años en la industria se retiren voluntariamente de acuerdo a las siguientes disposiciones:

"La cantidad de trabajadores que podrá acogerse a este beneficio durante el año calendario no podrá exceder del 2% del personal en servicio a quienes alcance el presente contrato.

"La Directiva determinarà las personas que se retiren voluntariamente con derecho a indemnización durante el año para cuyo efecto los postulantes deberán inscribirse dentro del mes de Diciembre de cada año, haciéndose efectivo los retiros dentro de los 12 meses del año siguiente:

"Las indemnizaciones que se paguen en virtud del presente contrato Colectivo sólo se aplicará a los trabajadores en servicio al 1º de noviembre de 1996 con excepción de las causales por jubilación y fallecimiento y serán incompatibles con cualquiera otra de carácter legal, judicial o convencional que este actualmente establecido o que pueda considerarse en el futuro".

Sobre el particular, la reiterada jurisprudencia de esta Dirección sobre la materia, establecida entre otros, en Ords. N $\Omega$ s 1473/74 de 24/03/97, 5085/225, 04.09.92; 6493/305, de 01.11.92; 6835/325, de 24.11.92; 2155/139, de 06.05.93 y 234/12, de 13.01.94, señala que para determinar la indemnización por años de servicio convencional, vale decir, aquella pactada en un contrato individual de trabajo o en un instrumento colectivo, no procede descontar el factor o incremento previsional establecido por el Decreto Ley N $\Omega$  3.501, de 1980, cualquiera sea la causal de terminación que haga procedente su pago y la fecha de contratación de los respectivos trabajadores, la cual debe calcularse conforme a las normas convenidas por las partes contratantes.

Por tanto, teniendo en consideración la uniforme jurisprudencia administrativa citada, es posible afirmar que la base de cálculo de la indemnización convencional siempre debe considerar el incremento previsional del D.L. Nº 3.501.

Ahora bien, en la especie es posible afirmar que las partes, en la cláusula séptima del contrato colectivo vigente de la empresa han pactado una indemnización por años de servicio de carácter convencional, razón por la cual resulta forzoso llegar a la conclusión que resulta improcedente efectuar a su respecto los descuentos por el incremento previsional establecido por el D.L. 3.501 de 1980.

En consecuencia, sobre la base de las disposiciones legales y contractuales citadas y consideraciones efectuadas, forzoso resulta concluir que para los efectos de determinar la base de cálculo de la indemnización por años de

servicio de carácter convencional, vale decir, aquella pactada en el contrato colectivo de trabajo, a que tienen derecho los trabajadores de la empresa Manufacturas Sumar S.A., no procede descontar el factor o incremento previsional establecido por el Decreto Ley NQ 3.501, de 1980, cualquiera sea la causal de terminación que haga procedente su pago y la fecha de contratación de los respectivos trabajadores, la cual, por consiguiente, debe calcularse conforme a las normas convenidas por las partes contratantes.

Saluda a Ud.,

DIRECTOR OF CHILES

DIRECTOR OF CHILES

MARIA ESTER FERES NAZARALA

ABOGADA

DIRECTORA DEL TRABAJO

FSC/sda

Distribución:
Jurídico
Partes
Control
Boletín
Deptos. D.T.
Subdirector
U. Asistencia Técnica
XIII Regiones
Sr. Jefe Gabinete Mini

Sr. Jefe Gabinete Ministro del Trabajo y Previsión Social Sr. Subsecretario del Trabajo